

---

# BOLLETTINO UNIONE MATEMATICA ITALIANA

---

G. VRANCEANU

## Varietà differenziabili e trasformazioni puntuali. Nota I.

*Bollettino dell'Unione Matematica Italiana, Serie 3, Vol. 22*  
(1967), n.3, p. 350–356.

Zanichelli

<[http://www.bdim.eu/item?id=BUMI\\_1967\\_3\\_22\\_3\\_350\\_0](http://www.bdim.eu/item?id=BUMI_1967_3_22_3_350_0)>

L'utilizzo e la stampa di questo documento digitale è consentito liberamente per motivi di ricerca e studio. Non è consentito l'utilizzo dello stesso per motivi commerciali. Tutte le copie di questo documento devono riportare questo avvertimento.

---

*Articolo digitalizzato nel quadro del programma  
bdim (Biblioteca Digitale Italiana di Matematica)  
SIMAI & UMI*

<http://www.bdim.eu/>

## Varietà differenziabili e trasformazioni puntuali.

G. VRANCEANU (Bucarest) (1)

### NOTA I

**Sunto.** - Si associa ad una varietà differenziabile una trasformazione puntuale dello spazio euclideo e se ne fanno varie applicazioni.

Lo studio delle varietà differenziabili è cominciato quasi un secolo fa con i lavori di BETTI (2) e di POINCARÉ (3).

In questi lavori la varietà differenziabile  $V_n$  è definita come un luogo geometrico a  $n$  dimensioni di uno spazio euclideo  $E_N$  ( $N \geq n$ ). Dunque indicando con  $y^1, \dots, y^N$  coordinate dello spazio  $E_N$ , la varietà  $V_n$  è definita da un numero di  $N - n$  equazioni

$$(1) \quad f_x(y^1, \dots, y^N) = 0 \quad (x = n + 1, \dots, N)$$

e da un certo numero di inequazioni

$$(2) \quad \varphi_s(y^1, \dots, y^N) > 0.$$

Tanto le  $f$  quanto le  $\varphi$  si suppongono funzioni continue e derivabili fino ad un certo ordine.

Si vede che se una o più delle funzioni  $\varphi$  sono uguali a zero si hanno delle varietà  $V_m$  con  $m < n$ , associate a  $V_n$  che si chiamano le frontiere di  $V_n$ .

### 1. Trasformazioni puntuali e metrica euclidea associate a $V_n$ .

Osserviamo che prendendo una soluzione parametrica delle equazioni (1)

$$(3) \quad y^a = f^a(x^1, \dots, x^n), \quad (a = 1, \dots, N)$$

(1) Questo lavoro rappresenta una parte delle questioni esposte in cinque conferenze fatte all'Università di Bologna in aprile e maggio 1967.

(2) ENRICO BETTI, *Sopra gli spazi di un numero qualunque di dimensioni*, « Annali di Mat. », t. 4, 1872.

(3) HENRI POINCARÉ, *Analysis Situs*, « Journal de l'Ecole Polytechnique », 1895, p. 1-125.

si ha una certa regione  $U$  della varietà  $V_n$ , le  $x^1, \dots, x^n$  essendo delle coordinate o parametri di  $V_n$  nella regione  $U$ . Si può sempre supporre che  $U$  sia quello che si chiama un intorno, dunque una regione i cui punti sono in corrispondenza biunivoca e bicontinua coi punti interni ad una sfera dello spazio a  $n$  dimensioni, o ad un cubo.

Ne risulta che una varietà differenziabile  $V_n$  si può definire come l'insieme di un certo numero finito o di un'infinità numerabile di intorni ad  $n$  dimensioni.

Prendendo questa proprietà come definizione, si può mostrare che la varietà può essere immersa in uno spazio euclideo ad un numero sufficientemente grande di dimensioni. Anzi un teorema di WHITNEY ci dice che  $N$  può essere al più  $2n$  <sup>(4)</sup>.

Ne risulta così che una varietà differenziabile è uno spazio di RIEMANN avendo come metrica quella indotta dallo spazio euclideo  $E_N$ . Infatti la metrica di  $E_N$  è data dalla formula

$$(4) \quad d\sigma^2 = (dy^1)^2 + \dots + (dy^N)^2.$$

Ora se teniamo conto delle formule (3) questa diventa per l'intorno  $U$

$$(4') \quad ds^2 = a_{ij} dx^i dx^j, \quad a_{ij} = \frac{\partial f^a}{\partial x^i} \cdot \frac{\partial f^a}{\partial x^j}$$

che si chiama anche la prima forma fondamentale della varietà  $V_n$ . Ne risulta altresì che su una varietà differenziabile si può definire in una infinità di modi una funzione  $f$ . Basta per esempio prendere

$$(5) \quad f = (y^1 - c^1)^2 + \dots + (y^N - c^N)^2,$$

dove  $C(c^1, \dots, c^N)$  è un punto fisso di  $E_N$  e dove  $y^1, \dots, y^N$  sono le coordinate di un punto  $P$  della varietà  $V_n$ .

Ora se la varietà  $V_n$  è chiusa la funzione  $f$  realizza il suo massimo o minimo in  $V_n$ . Perciò se possiamo mostrare che una funzione  $f$  non realizza per esempio il suo massimo, questo significa che la varietà non è chiusa.

Osserviamo adesso che ad una varietà  $V_n$  si può associare in una infinità di modi una trasformazione puntuale in  $E_N$ .

Infatti supponiamo di essere nell'intorno  $U$ , dove hanno dunque luogo le formule (3). Prendendo come variabili  $x^{n+1}, \dots, x^N$  i primi

(4) H. WHITNEY, «Annals of Math.», 37, 1936, p. 865.



e quindi il quadrato di  $\mathfrak{D}$  si scrive

$$\mathfrak{D}^2 = \begin{vmatrix} a_{11} & \dots & a_{1n} & 0 & \dots & 0 \\ \dots & \dots & \dots & \dots & \dots & \dots \\ a_{n1} & \dots & a_{nn} & 0 & \dots & 0 \\ 0 & \dots & 0 & 1 & \dots & 0 \\ \dots & \dots & \dots & \dots & \dots & \dots \\ 0 & \dots & \dots & 0 & \dots & 1 \end{vmatrix} = a$$

dove le  $a_{ij}$  sono date dalle formule (4').

Ne risulta dunque

$$\mathfrak{D}^2 = a$$

dove  $a = |a_{ij}|$  è il determinante della prima forma fondamentale di  $V_n$ , che è evidentemente positivo e diverso da zero.

Abbiamo perciò il teorema:

*Le formule (7) definiscono una trasformazione puntuale valevole in una regione di  $E_N$  che contiene l'intorno  $U$  di  $V_n$ .*

È interessante trovare la metrica di  $E_N$  nelle variabili di questa trasformazione, variabili che sono in generale coordinate curvilinee in  $E_N$ . Ora differenziando le (7) si ha

$$(6'') \quad dy'' = df'' + x^\alpha dY_\alpha'' + Y_\alpha'' dx^\alpha$$

cosicché introducendo nella formula (4) si ottiene, tenendo conto di (4') e delle formule (6) e (6')

$$(8) \quad d\sigma^2 = ds^2 + 2x^\alpha \varphi_\alpha + 2x^\alpha dx^\beta \psi_{\alpha\beta} + x^\alpha x^\beta \varphi_{\alpha\beta} + (dx^\alpha)^2$$

dove abbiamo posto

$$(8') \quad \varphi_\alpha = dy'' dY_\alpha'', \quad \psi_{\alpha\beta} = dY_\alpha'' Y_\beta'', \quad \varphi_{\alpha\beta} = dY_\alpha'' dY_\beta''.$$

Come si vede le  $\varphi_\alpha$  sono forme quadratiche in  $dx^i$  e possiamo scrivere

$$(9) \quad \varphi_\alpha = b_{\alpha ij} dx^i dx^j$$

e sono quelle che si chiamano seconde forme fondamentali di  $V_n$ .

Le  $\psi_{\alpha\beta}$  sono forme lineari nelle  $dx^i$  e possiamo scrivere

$$(9') \quad \psi_{\alpha\beta} = a_{\alpha\beta i} dx^i \quad (a_{\alpha\beta i} + a_{\beta\alpha i} = 0).$$

Esse sono le torsioni.

Quanto alle  $\varphi_{\alpha\beta}$  che sono anche esse forme quadratiche e che possiamo scrivere

$$\varphi_{\alpha\beta} = c_{\alpha\beta ij} dx^i dx^j$$

si può mostrare che si esprimono algebricamente per mezzo delle  $\varphi_\alpha$  e delle  $\psi_{\alpha\beta}$ .

Infatti le prime due formule (8') ci danno

$$(9'') \quad dY_\alpha^a = a^{ir} \varphi_{\alpha i} \frac{\partial f^a}{\partial x^r} + \psi_{\alpha\lambda} Y_\lambda^a \quad (\varphi_{\alpha i} = b_{\alpha i j} x^j)$$

e perciò ne risulta

$$(9''') \quad \varphi_{\alpha\beta} = \varphi_{\alpha i} \varphi_{\beta j} a^{ij} + \psi_{\alpha\lambda} \psi_{\beta\lambda}$$

Abbiamo dunque il teorema:

*La metrica dello spazio euclideo  $E_N$  nell'intorno della varietà  $V_n$  è data dalla formula (8) ed è completamente definita dalla prima forma fondamentale, dalle seconde forme fondamentali e dalle torsioni.*

Possiamo osservare che questa metrica è di secondo grado nelle variabili ausiliari  $x^\alpha$  e che se le torsioni  $\psi_{\alpha\beta}$  sono nulle, le coordinate  $x^i$  sono ortogonali alle  $x^\alpha$ .

Osserviamo altresì che le formule (6'') si scrivono, se si tiene conto delle (9'''),

$$dy^\alpha = df^\alpha + x^\alpha a^{ir} \varphi_{\alpha i} \frac{\partial f^\alpha}{\partial x^r} + Y_\alpha^a (dx^\alpha + x^\lambda \psi_{\lambda\alpha})$$

cosicchè la metrica (8) si può scrivere anche nella forma

$$(10) \quad d\sigma^2 = ds^2 + 2x^\alpha \varphi_\alpha + x^\alpha x^\beta \varphi_{\alpha i} \varphi_{\beta j} a^{ij} + \sum_{\alpha=1}^N (dx^\alpha + x^\lambda \psi_{\lambda\alpha})^2$$

fatto che realizza una separazione in due parti, la prima contenente solamente la prima e le seconde forme fondamentali e la seconda parte contenente solamente le torsioni.

Supponiamo adesso di avere come varietà differenziabile una curva  $C$  nello spazio euclideo  $E_3(x, y, z)$ , definita dalle formule

$$x = f(s), \quad y = \varphi(s), \quad z = \psi(s)$$

dove  $s$  è l'arco della curva. Possiamo prendere allora come trasformazione puntuale (7) associata alla curva, la trasformazione

$$x = f(s) + ux' + vx''$$

$$y = \varphi(s) + u\beta' + v\beta''$$

$$z = \psi(s) + u\gamma' + v\gamma''$$

dove  $n(\alpha', \beta', \gamma')$  e  $b(\alpha'', \beta'', \gamma'')$  sono i vettori unitari della normale principale e della binormale alla curva  $C$  in un punto  $P(s)$ . Differenziando si ha

$$dx = \alpha ds + \alpha' du + \alpha'' dv + u d\alpha' + v d\alpha''$$

$$dy = \beta ds + \beta' du + \beta'' dv + u d\beta' + v d\beta''$$

$$dz = \gamma ds + \gamma' du + \gamma'' dv + u d\gamma' + v d\gamma''$$

dove  $t(\alpha, \beta, \gamma)$  è il vettore unitario della tangente in  $P$  alla curva  $C$ . Tenendo conto delle formule di FRENET si ha

$$dx = \alpha \left(1 - \frac{u}{R}\right) ds + \alpha' \left(du + \frac{v}{T} ds\right) + \alpha'' \left(dv - \frac{u}{T} ds\right)$$

dove  $R$  è il raggio di curvatura e  $T$  il raggio di torsione di  $C$ . Abbiamo formule analoghe per  $dy, dz$ , cosicchè la metrica di  $E_3$  in coordinate curvilinee  $s, u, v$  si scrive

$$(10') \quad d\sigma^2 = \left(1 - \frac{u}{R}\right)^2 ds^2 + \left(du + \frac{v}{T} ds\right)^2 + \left(dv - \frac{u}{T} ds\right)^2.$$

Si vede che questa metrica è regolare per  $u < R$ , cioè in una regione dello spazio  $E_3$  che non contiene i centri di curvatura della curva  $C$ . Ne risulta altresì che la forma lineare  $\psi_{23}$  si scrive

$$\psi_{23} = \alpha' d\alpha'' + \beta' d\beta'' + \gamma' d\gamma'' = \frac{ds}{T}$$

ciò che giustifica il nome di torsioni dato alle forme  $\psi_{\alpha\beta}$ .

Diremo che una varietà  $V_n$  immersa in uno spazio  $E_N$  è senza torsioni, se le forme  $\psi_{\alpha\beta}$  sono nulle, cosa che si ha evidentemente se  $N = n + 1$ . Come esempio di una immersione senza torsioni nel caso in cui  $N > n + 1$  abbiamo il caso del toro  $T_n$  definito come prodotto diretto di  $n$  cerchi  $C_1, \dots, C_n$ , ossia da  $n$  angoli  $\theta_1, \dots, \theta_n$ .

Se consideriamo come immersione di  $T_n$  in  $E_{2n}$  l'immersione ben nota

$$y^{2i-1} = \cos \theta_i, \quad y^{2i} = \sin \theta_i$$

possiamo prendere come trasformazione puntuale (7), la seguente

$$(10'') \quad y^{2i-1} = \cos \theta_i (1 + t_i), \quad y^{2i} = \sin \theta_i (1 + t_i)$$

e la metrica di  $E_{2n}$  nelle coordinate  $\theta_i, t_i$  si scrive

$$(10''') \quad d\sigma^2 = d\theta_1^2(1 + t_1)^2 + \dots + d\theta_n^2(1 + t_n)^2 + dt_1^2 + \dots + dt_n^2$$

ciò che ci dice che tutte le torsioni  $\psi_{\alpha\beta}$  sono nulle.

---

*Pervenuta alla Segreteria dell' U. M. I.*

*l' 8 maggio 1967*